40	11/06/1996	403.449.823	21
NAT.	Datum neerlegging	Nr.	Blz.

96147.4377 | VOL 1. |

J A A R R E K E N I N G

FIRMA OF NAAM : INTERCONTINENTAL CONTAINER TRANSPORT COORDINATION

Rechtsvorm : Naamloze vennootschap
Adres : Jodenstraat Nr. : 3 Bus :
Postnummer : 2000 Gemeente : Antwerpen 1
Register : HR Gemeente : ANTWERPEN Nr. : 03203092

BTW- of nationaal nummer | 403.449.823 |

DATUM | 09/10/1984 | van de neerlegging van de oprichtingsakte OF van het recentste stuk dat de datum van bekendmaking van de oprichtingsakte en van de akte tot statutenwijziging vermeldt.

JAARREKENING goedgekeurd door de algemene vergadering van | 17/05/1996 |

met betrekking tot het boekjaar dat de periode dekt van | 01/01/1995 | tot | 31/12/1995 |

Vorig boekjaar van | 01/01/1994 | tot | 31/12/1994 |

De bedragen van het vorig boekjaar zijn identiek met die welke eerder openbaar werden gemaakt : ja

VOLLEDIGE LIJST met naam, voornamen, beroep, woonplaats (adres, nummer, postnummer en gemeente) en functie in de onderneming, van de BESTUURDERS, ZAAKVOERDERS EN COMMISSARISSEN

- SHERWOOD — James B. — Bestuurder
  The Boltons 24, LONDON — VERENIGD KONINKRIJK (GB)

- DE SCHEPPER — Pierre — Gedelegeerd bestuurder
  E. Belpairelei 15
  2900 Schoten — BELGIE (BE)

- THORNTON — Frank — Voorzitter van de raad van bestuur
  Scheepsmakelaar
  Avenue Montjoie 291
  1180 Brussel 18 — BELGIE (BE)

- SEYNAEVE — Pierre — Bestuurder
  Directeur Generaal
  Hondsstraat 21
  2500 Lier — BELGIE (BE)

- VAN STRYDONCK — Gilles — Bestuurder
  Zwinlaan 22
  8300 Knokke — BELGIE (BE)

- TINNEMANS, POURBAIX, VAES & C° — Nat. num. : 429.053.863 — Commissaris-revisor
  Britselei 23/25
  2000 Antwerpen 1 — BELGIE (BE)
  vertegenwoordigd door :
  - VERHAEGEN — Jozef
    Bedrijfsrevisor
    Sparrenlaan 10
    2930 Brasschaat — BELGIE (BE)

Jaarverslag : zie blz. 23
Verslag van de commissarissen : zie blz. 25

Totaal aantal neergelegde bladen : 21
Nummers van de bladen van het standaardformulier die niet werden neergelegd omdat ze niet dienstig zijn : 7, 11, 13, 18

De onderhavige jaarrekening werd neergelegd op een informatiedrager overeenkomstig de bepalingen van het koninklijk besluit van 11/01/1993 en voldoet aan de voorziene controles.

NAT. Nr.	403.449.823		96147.4378	VOL 2.

	Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
		(in duizenden franken)	
1. BALANS NA WINSTVERDELING			
A C T I V A			
VASTE ACTIVA	20/28	2.874	3.841
I. Oprichtingskosten (toel. I)	20		
II. Immateriële vaste activa (toel. II)	21		
III. Materiële vaste activa (toel. III)	22/27	2.511	3.323
A. Terreinen en gebouwen	22		
B. Installaties, machines en uitrusting	23	202	383
C. Meubilair en rollend materieel	24	2.124	2.684
D. Leasing en soortgelijke rechten	25		
E. Overige materiële vaste activa	26	185	256
F. Activa in aanbouw en vooruitbetalingen	27		
IV. Financiële vaste activa (toel. IV en V)	28	363	518
A. Verbonden ondernemingen	280/1	45	45
1. Deelnemingen	280	45	45
2. Vorderingen	281		
B. Ondernemingen waarmee een deelnemingsverhouding bestaat	282/3		
1. Deelnemingen	282		
2. Vorderingen	283		
C. Andere financiële vaste activa	284/8	318	473
1. Aandelen	284		
2. Vorderingen en borgtochten in contanten	285/8	318	473
VLOTTENDE ACTIVA	29/58	168.798	227.804
V. Vorderingen op meer dan één jaar	29		
A. Handelsvorderingen	290		
B. Overige vorderingen	291		
VI. Voorraden en bestellingen in uitvoering	3	3.987	3.949
A. Voorraden	30/36	3.987	3.949
1. Grond- en hulpstoffen	30/31	3.987	3.949
2. Goederen in bewerking	32		
3. Gereed produkt	33		
4. Handelsgoederen	34		
5. Onroerende goederen bestemd voor verkoop	35		
6. Vooruitbetalingen	36		
B. Bestellingen in uitvoering	37		
VII. Vorderingen op ten hoogste één jaar	40/41	147.343	203.461
A. Handelsvorderingen	40	116.431	166.111
B. Overige vorderingen	41	30.912	37.350
VIII. Geldbeleggingen (toel. V en VI)	50/53		
A. Eigen aandelen	50		
B. Overige beleggingen	51/53		
IX. Liquide middelen	54/58	17.468	20.394
X. Overlopende rekeningen (toel. VII)	490/1		
T O T A A L D E R A C T I V A	20/58	171.672	231.645

PASSIVA	Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
		(in duizenden franken)	
EIGEN VERMOGEN	10/15	19.043	23.451
I. Kapitaal (toel. VIII)	10	2.000	2.000
A. Geplaatst kapitaal	100	2.000	2.000
B. Niet opgevraagd kapitaal (-)	101	( )	( )
II. Uitgiftepremies	11		
III. Herwaarderingsmeerwaarden	12		
IV. Reserves	13	23.883	20.583
A. Wettelijke reserve	130	200	200
B. Onbeschikbare reserves	131	208	208
1. Voor eigen aandelen	1310		
2. Andere	1311	208	208
C. Belastingvrije reserves	132	4.475	1.175
D. Beschikbare reserves	133	19.000	19.000
V. Overgedragen winst	140		868
Overgedragen verlies (-)	141	(6.840)	( )
VI. Kapitaalsubsidies	15		
VOORZIENINGEN EN UITGESTELDE BELASTINGEN	16	2.243	77
VII. A. Voorzieningen voor risico's en kosten	160/5		
1. Pensioenen en soortgelijke verplichtingen	160		
2. Belastingen	161		
3. Grote herstellings- en onderhoudswerken	162		
4. Overige risico's en kosten (toel. IX)	163/5		
B. Uitgestelde belastingen	168	2.243	77
SCHULDEN	17/49	150.386	208.117
VIII. Schulden op meer dan één jaar (toel. X)	17		
A. Financiële schulden	170/4		
1. Achtergestelde leningen	170		
2. Niet achtergestelde obligatieleningen	171		
3. Leasingschulden en soortgelijke schulden	172		
4. Kredietinstellingen	173		
5. Overige leningen	174		
B. Handelsschulden	175		
1. Leveranciers	1750		
2. Te betalen wissels	1751		
C. Ontvangen vooruitbetalingen op bestellingen	176		
D. Overige schulden	178/9		
IX. Schulden op ten hoogste één jaar (toel. X)	42/48	150.386	207.002
A. Schulden op meer dan één jaar die binnen het jaar vervallen	42		
B. Financiële schulden	43		
1. Kredietinstellingen	430/8		
2. Overige leningen	439		
C. Handelsschulden	44	130.014	187.054
1. Leveranciers	440/4	130.014	187.054
2. Te betalen wissels	441		
D. Ontvangen vooruitbetalingen op bestellingen	46		
E. Schulden met betrekking tot belastingen, bezoldigingen en sociale lasten	45	18.820	19.750
1. Belastingen	450/3	3.152	3.050
2. Bezoldigingen en sociale lasten	454/9	15.668	16.700
F. Overige schulden	47/48	1.552	198
X. Overlopende rekeningen (toel. XI)	492/3		1.115
TOTAAL DER PASSIVA	10/49	171.672	231.645

2. RESULTATENREKENING

(in staffelvorm)

	Codes	Boekjaar (in duizenden franken)	Vorig boekjaar (in duizenden franken)
I. Bedrijfsopbrengsten	70/74	540.728	1.093.647
A. Omzet (toel. XII, A)	70	489.056	1.077.537
B. Wijziging in de voorraad goederen in bewerking en gereed produkt en in de bestellingen in uitvoering (toename +, afname -)	71		
C. Geproduceerde vaste activa	72		
D. Andere bedrijfsopbrengsten (toel. XII, B)	74	51.672	16.110
II. Bedrijfskosten (-)	60/64	(542.922)	(1.087.504)
A. Handelsgoederen, grond- en hulpstoffen	60	379.821	948.770
1. Inkopen	600/8	379.860	949.265
2. Wijziging in de voorraad (toename -, afname +)	609	(39)	(495)
B. Diensten en diverse goederen	61	79.673	46.671
C. Bezoldigingen, sociale lasten en pensioenen (toel. XII, C2)	62	81.388	89.317
D. Afschrijvingen en waardeverminderingen op oprichtingskosten, op immateriële en materiële vaste activa	630	1.353	1.856
E. Waardeverminderingen op voorraden, bestellingen in uitvoering en handelsvorderingen (toevoegingen +, terugnemingen -) (toel. XII, D)	631/4		388
F. Voorzieningen voor risico's en kosten (toevoegingen +, bestedingen en terugnemingen -) (toel. XII, C3 en E)	635/7		
G. Andere bedrijfskosten (toel. XII, F)	640/8	687	502
H. Als herstructureringskosten geactiveerde bedrijfskosten (-)	649	( )	( )
III. Bedrijfswinst (+)	70/64		6.143
Bedrijfsverlies (-)	64/70	(2.194)	( )
IV. Financiële opbrengsten	75	4.637	5.908
A. Opbrengsten uit financiële vaste activa	750		
B. Opbrengsten uit vlottende activa	751	2.810	
C. Andere financiële opbrengsten (toel. XIII, A)	752/9	1.827	5.908
V. Financiële kosten (-)	65	(10.463)	(6.328)
A. Kosten van schulden (toel. XIII, B en C)	650		
B. Waardeverminderingen op vlottende activa andere dan bedoeld onder II.E (toevoegingen +, terugnemingen -) (toel. XIII, D)	651		
C. Andere financiële kosten (toel. XIII, E)	652/9	10.463	6.328
VI. Winst uit de gewone bedrijfsuitoefening, vóór belasting (+)	70/65		5.723
Verlies uit de gewone bedrijfsuitoefening, vóór belasting (-)	65/70	(8.020)	( )

	Codes	Boekjaar	Vorig Boekjaar
		(in duizenden franken)	
2. RESULTATENREKENING			
(in staffelvorm) (vervolg)			
VI. Winst uit de gewone bedrijfsuitoefening, vóór belasting (+)	(70/65)		5.723
Verlies uit de gewone bedrijfsuitoefening, vóór belasting (-)	(65/70)	(8.020)	( )
VII. Uitzonderlijke opbrengsten	76	5.690	204
A. Terugneming van afschrijvingen en van waardeverminderingen op immateriële en materiële vaste activa	760		
B. Terugneming van waardeverminderingen op financiële vaste activa	761		
C. Terugneming van voorzieningen voor uitzonderlijke risico's en kosten	762		
D. Meerwaarden bij de realisatie van vaste activa	763	5.500	204
E. Andere uitzonderlijke opbrengsten (toel. XIV, A)	764/9	190	
VIII. Uitzonderlijke kosten (-)	66		
A. Uitzonderlijke afschrijvingen en waardeverminderingen op oprichtingskosten, op immateriële en materiële vaste activa	660		
B. Waardeverminderingen op financiële vaste activa	661		
C. Voorzieningen voor uitzonderlijke risico's en kosten (toevoegingen +, bestedingen -)	662		
D. Minderwaarden bij de realisatie van vaste activa	663		
E. Andere uitzonderlijke kosten (toel. XIV, B)	664/8		
F. Als herstructureringskosten geactiveerde uitzonderlijke kosten (-)	669	( )	( )
IX. Winst van het boekjaar vóór belasting (+)	70/66		5.927
Verlies van het boekjaar vóór belasting (-)	66/70	(2.330)	( )
IX bis. A. Onttrekking aan de uitgestelde belastingen (+)	780	34	52
B. Overboeking naar de uitgestelde belastingen (-)	680	(2.200)	( )
X. Belastingen op het resultaat (-) (+)	67/77	89	(3.727)
A. Belastingen (toel. XV) (-)	670/3	(1)	(3.727)
B. Regularisering van belastingen en terugneming van voorzieningen voor belastingen	77	90	
XI. Winst van het boekjaar (+)	70/67		2.252
Verlies van het boekjaar (-)	67/70	(4.407)	( )
XII. Onttrekking aan de belastingvrije reserves (+)	789		
Overboeking naar de belastingvrije reserves (-)	689	(3.301)	( )
XIII. Te bestemmen winst van het boekjaar	(70/68)		2.252
Te verwerken verlies van het boekjaar (-)	(68/70)	(7.708)	( )

RESULTAATVERWERKING	Codes	Boekjaar (in duizenden franken)	Vorig boekjaar (in duizenden franken)
A. Te bestemmen winstsaldo	70/69		2.868
Te verwerken verliessaldo (-)	69/70	(6.840)	( )
1. Te bestemmen winst van het boekjaar	70/68		2.252
Te verwerken verlies van het boekjaar (-)	68/70	(7.708)	( )
2. Overgedragen winst van het vorige boekjaar	790	868	616
Overgedragen verlies van het vorige boekjaar (-)	690	( )	( )
B. Onttrekking aan het eigen vermogen	791/2		
1. aan het kapitaal en aan de uitgiftepremies	791		
2. aan de reserves	792		
C. Toevoeging aan het eigen vermogen (-)	691/2	( )	(2.000)
1. aan het kapitaal en aan de uitgiftepremies	691		
2. aan de wettelijke reserve	6920		
3. aan de overige reserves	6921		2.000
D. Over te dragen resultaat			
1. Over te dragen winst (-)	693	( )	(868)
2. Over te dragen verlies	793	6.840	
E. Tussenkomst van de vennoten in het verlies	794		
F. Uit te keren winst (-)	694/6	( )	( )
1. Vergoeding van het kapitaal	694		
2. Bestuurders of zaakvoerders	695		
3. Andere rechthebbenden	696		

3. TOELICHTING

I. STAAT VAN DE OPRICHTINGSKOSTEN, in duizenden franken (post 20 van de activa)	Codes	Bedragen
Netto-boekwaarde per einde van het vorige boekjaar	8001	
Mutaties tijdens het boekjaar :		
. Nieuwe kosten van het boekjaar	8002	
. Afschrijvingen (-)	8003	( )
. Andere (+) (-)	8004	
Netto-boekwaarde per einde van het boekjaar	8005	##########
waarvan : - Kosten van oprichting of kapitaalverhoging, kosten bij uitgifte van leningen en andere oprichtingskosten	200/2	
- Herstructureringskosten	204	

III. STAAT VAN DE MATERIELE VASTE ACTIVA,
in duizenden franken
(posten 22 tot 27 van de activa)

	Codes	1. Terreinen en gebouwen (post 22)	2. Installaties, machines en uitrusting (post 23)	3. Meubilair en rollend materieel (post 24)
a) AANSCHAFFINGSWAARDE				
Per einde van het vorige boekjaar	815		842	5.310
Mutaties tijdens het boekjaar				
. Aanschaff., met inbegrip van de geprod. vaste activa	816			484
. Overdrachten en buitengebruikstellingen (-)	817	( )	( )	(545)
. Overboek. van een post naar een andere (+) (-)	818			
Per einde van het boekjaar	819		842	5.249
b) MEERWAARDEN				
Per einde van het vorige boekjaar	820			
Mutaties tijdens het boekjaar				
. Geboekt	821			
. Verworven van derden	822			
. Afgeboekt (-)	823	( )	( )	( )
. Overgeboekt van een post naar een andere (+) (-)	824			
Per einde van het boekjaar	825			
c) AFSCHRIJVINGEN EN WAARDEVERMINDERINGEN				
Per einde van het vorige boekjaar	826		458	2.627
Mutaties tijdens het boekjaar				
. Geboekt	827		182	1.043
. Teruggenomen want overtollig (-)	828	( )	( )	( )
. Verworven van derden	829			
. Afgeboekt na overdr. en buitengebruikstell. (-)	830	( )	( )	(545)
. Overgeboekt van een post naar een andere (+) (-)	831			
Per einde van het boekjaar	832		640	3.125
d) NETTO-BOEKWAARDE				
PER EINDE VAN HET BOEKJAAR (a) + (b) - (c)	833		202	2.124

	Codes	4. Leasing en soortgelijke rechten (post 25)	5. Overige materiële vaste activa (post 26)	6. Activa in aanbouw en vooruitbetalingen (post 27)
a) AANSCHAFFINGSWAARDE				
Per einde van het vorige boekjaar	815		2.154	
Mutaties tijdens het boekjaar :				
. Aanschaff., met inbegrip van de geprod. vaste activa	816		57	
. Overdrachten en buitengebruikstellingen (-)	817	( )	(246)	( )
. Overboek. van een post naar een andere (+) (-)	818			
Per einde van het boekjaar	819		1.965	
b) MEERWAARDEN				
Per einde van het vorige boekjaar	820			
Mutaties tijdens het boekjaar				
. Geboekt	821			
. Verworven van derden	822			
. Afgeboekt (-)	823	( )	( )	( )
. Overgeboekt van een post naar een andere (+) (-)	824			
Per einde van het boekjaar	825			
c) AFSCHRIJVINGEN EN WAARDEVERMINDERINGEN				
Per einde van het vorige boekjaar	826		1.898	
Mutaties tijdens het boekjaar				
. Geboekt	827		128	
. Teruggenomen want overtollig (-)	828	( )	( )	( )
. Verworven van derden	829			
. Afgeboekt na overdr. en buitengebruikstell. (-)	830	( )	(246)	( )
. Overgeboekt van een post naar een andere (+) (-)	831			
Per einde van het boekjaar	832		1.780	
d) NETTO-BOEKWAARDE				
PER EINDE VAN HET BOEKJAAR (a) + (b) - (c)	833		185	
waarvan :				
. terreinen en gebouwen	250			
. installaties, machines en uitrusting	251			
. meubilair en rollend materieel	252			

IV. STAAT VAN DE FINANCIELE VASTE ACTIVA, in duizenden franken (post 28 van de activa)

	Codes	1. Verbonden ondernemingen	2. Ondernemingen met deelnemingsverhouding	3. Andere ondernemingen
1. DEELNEMINGEN EN AANDELEN		(post 280)	(post 282)	(post 284)
a) AANSCHAFFINGSWAARDE				
Per einde van het vorige boekjaar	835	45		
Mutaties tijdens het boekjaar :				
. Aanschaffingen	836			
. Overdrachten en buitengebruikstellingen.(-)	837	( )	( )	( )
. Overboekingen van een post naar een andere .(+) (-)	838			
Per einde van het boekjaar	839	45		
b) MEERWAARDEN				
Per einde van het vorige boekjaar	840			
Mutaties tijdens het boekjaar :				
. Geboekt	841			
. Verworven van derden	842			
. Afgeboekt .(-)	843	( )	( )	( )
. Overgeboekt van een post naar een andere .(+) (-)	844			
Per einde van het boekjaar	845			
c) WAARDEVERMINDERINGEN				
Per einde van het vorige boekjaar	846			
Mutaties tijdens het boekjaar :				
. Geboekt	847			
. Teruggenomen want overtollig .(-)	848	( )	( )	( )
. Verworven van derden	849			
. Afgeboekt na overdrachten en buitengebruikstellingen .(-)	850	( )	( )	( )
. Overgeboekt van een post naar een andere .(+) (-)	851			
Per einde van het boekjaar	852			
d) NIET OPGEVRAAGDE BEDRAGEN				
Per einde van het vorige boekjaar	853			
Mutaties tijdens het boekjaar .(+) (-)	854			
Per einde van het boekjaar	855			
NETTO-BOEKWAARDE PER EINDE VAN HET BOEKJAAR .(a) + (b) - (c) - (d)	856	45		
2. VORDERINGEN		(Post 281)	(Post 283)	(Post 285/8)
NETTO-BOEKWAARDE PER EINDE VAN HET VORIGE BOEKJAAR	857			473
Mutaties tijdens het boekjaar :				
. Toevoegingen	858			
. Terugbetalingen .(-)	859	( )	( )	(155)
. Geboekte waardeverminderingen .(-)	860	( )	( )	( )
. Teruggenomen waardeverminderingen	861			
. Wisselkoersverschillen .(+) (-)	862			
. Overige .(+) (-)	863			
NETTO-BOEKWAARDE PER EINDE VAN HET BOEKJAAR	864			318
GECUMULEERDE WAARDEVERMINDERINGEN OP VORDERINGEN PER EINDE VAN HET BOEKJAAR	865			

V.A. DEELNEMINGEN EN MAATSCHAPPELIJKE RECHTEN IN ANDERE ONDERNEMINGEN

Hieronder worden de ondernemingen vermeld waarin de onderneming een deelneming bezit in de zin van het koninklijk besluit van 8 oktober 1976 (opgenomen in de posten 280 en 282 van de activa), alsmede de andere ondernemingen waarin de onderneming maatschappelijke rechten bezit (opgenomen in de posten 284 en 51/53 van de activa) ten belope van ten minste tien procent van het geplaatste kapitaal.

NAAM, volledig adres van de ZETEL en zo het een onderneming naar Belgisch recht betreft, het BTW- of NATIONAAL NUMMER	Maatschappelijke rechten gehouden door			Gegevens geput uit de laatst beschikbare jaarrekening			
	de onderneming (rechtstreeks)		dochter-ondernemingen	Jaarrekening per	Munteenheid	Eigen vermogen (+) of (-) (in duizenden munteenheden)	Nettoresultaat (+) of (-) (in duizenden munteenheden)
	Aantal	%	%				
- ICTC INVESTMENTS LTD.							
Nat. num. :							
Celtic House, Victoria Street Douglas							
Isle of Man							
				31/12/1995	USD	794	(206)
	1.000	050.00	000.00				
		000.00	000.00				
		000.00	000.00				

VI. GELDBELEGGINGEN : OVERIGE BELEGGINGEN, in duizenden franken (post 51/53 van de activa)

	Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
AANDELEN	51		
Boekwaarde verhoogd met het niet opgevraagde bedrag	8681		
Niet opgevraagd bedrag (-)	8682	( )	( )
VASTRENTENDE EFFECTEN	52		
waarvan uitgegeven door kredietinstellingen	8684		
TERMIJNREKENINGEN BIJ KREDIETINSTELLINGEN	53		
met een resterende looptijd of opzegtermijn van :			
. hoogstens één maand	8686		
. meer dan één maand en hoogstens één jaar	8687		
. meer dan één jaar	8688		
HIERBOVEN NIET OPGENOMEN OVERIGE GELDBELEGGINGEN	8689		

VII. OVERLOPENDE REKENINGEN, in duizenden franken

	Boekjaar
Uitsplitsing van de post 490/1 van de activa indien daaronder een belangrijk bedrag voorkomt.	

VIII. STAAT VAN HET KAPITAAL

	Codes	Bedragen (in duizenden franken)	Aantal aandelen
A. MAATSCHAPPELIJK KAPITAAL			
1. GEPLAATST KAPITAAL (post 100 van de passiva)			
- Per einde van het vorige boekjaar	8700	2.000	xxxxxxxxxxxx
- Wijzigingen tijdens het boekjaar :			
- Per einde van het boekjaar	8701	2.000	xxxxxxxxxxxx
2. SAMENSTELLING VAN HET KAPITAAL			
2.1. Soorten aandelen			
Kapitaalsaandelen		2.000	400
2.2. Aandelen op naam of aan toonder			
Op naam	8702	xxxxxxxxxxxx	
Aan toonder	8703	xxxxxxxxxxxx	400

X. STAAT VAN DE SCHULDEN, in duizenden franken

A. UITSPLITSING VAN DE SCHULDEN MET EEN OORSPRONKELIJKE LOOPTIJD VAN MEER DAN EEN JAAR, NAAR GELANG HUN RESTERENDE LOOPTIJD

	Codes	SCHULDEN MET EEN RESTERENDE LOOPTIJD VAN		
		1. hoogstens één jaar	2. meer dan één jaar doch hoogstens 5 jaar	3. meer dan 5 jaar
		(post 42)	(post 17)	
FINANCIELE SCHULDEN	880			
1. Achtergestelde leningen	881			
2. Niet achtergestelde obligatieleningen	882			
3. Leasingschulden en soortgelijke schulden	883			
4. Kredietinstellingen	884			
5. Overige leningen	885			
HANDELS-SCHULDEN	886			
1. Leveranciers	887			
2. Te betalen wissels	888			
ONTVANGEN VOORUITBETALINGEN OP BESTELLINGEN	889			
OVERIGE SCHULDEN	890			
TOTAAL	891			

B. GEWAARBORGDE SCHULDEN (begrepen in de posten 17 en 42/48 van de passiva)

	Codes	SCHULDEN (OF GEDEELTE VAN DE SCHULDEN) GEWAARBORGD DOOR	
		1. Belgische overheidsinstellingen	2. zakelijke zekerheden gesteld of onherroepelijk beloofd op activa van de onderneming
FINANCIELE SCHULDEN	892		
1. Achtergestelde leningen	893		
2. Niet achtergestelde obligatieleningen	894		
3. Leasingschulden en soortgelijke schulden	895		
4. Kredietinstellingen	896		
5. Overige leningen	897		
HANDELSSCHULDEN	898		
1. Leveranciers	899		
2. Te betalen wissels	900		
ONTVANGEN VOORUITBETALINGEN OP BESTELLINGEN	901		
SCHULDEN M.B.T BELASTINGEN, BEZOLDIGINGEN EN SOCIALE LASTEN	902		
1. Belastingen	903	xxxxxxxxxxxx	
2. Bezoldigingen en sociale lasten	904		
OVERIGE SCHULDEN	905		
TOTAAL	906		

C. SCHULDEN MET BETREKKING TOT BELASTINGEN, BEZOLDIGINGEN EN SOCIALE LASTEN

	Codes	Boekjaar
1. BELASTINGEN (post 450/3 van de passiva)		
a) VERVALLEN belastingschulden	9072	
b) Niet vervallen belastingschulden	9073	2.091
c) Geraamde belastingschulden	450	1.061
2. BEZOLDIGINGEN EN SOCIALE LASTEN (post 454/9 van de passiva)		
a) VERVALLEN schulden ten aanzien van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid	9076	
b) Andere schulden met betrekking tot bezoldigingen en sociale lasten	9077	15.668

XI. OVERLOPENDE REKENINGEN, in duizenden franken

	Boekjaar
Uitsplitsing van de post 492/3 van de passiva indien daaronder een belangrijk bedrag voorkomt.	

XII. BEDRIJFSRESULTATEN, in duizenden franken, behalve C1.

A. NETTO-OMZET (post 70)
Uitsplitsing naar categorie bedrijfsactiviteit en naar geografische markten te geven IN BIJLAGE, voor zover deze categorieën en markten, vanuit het oogpunt van de organisatie van de verkoop van goederen en de verlening van diensten in het kader van de normale bedrijfsuitoefening van de onderneming, onderling aanzienlijke verschillen te zien geven.

	Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
B. ANDERE BEDRIJFSOPBRENGSTEN (post 74)			
waarvan :			
Exploitatiesubsidies en vanwege de overheid ontvangen compenserende bedragen	740		
C1. GEMIDDELD PERSONEELSBESTAND	9090	49	56
Arbeiders	9091	31	38
Bedienden	9092	17	15
Directiepersoneel	9093	1	3
Anderen	9094		
C2. PERSONEELSKOSTEN (post 62)			
a) Bezoldigingen en rechtstreekse sociale voordelen	620	57.613	61.753
b) Patronale bijdragen voor sociale verzekeringen	621	20.487	22.283
c) Patronale premies voor buitenwettelijke verzekeringen	622	969	779
d) Andere personeelskosten	623	2.317	4.502
e) Pensioenen	624	2	
C3. VOORZIENINGEN VOOR PENSIOENEN (begrepen in de post 635/7)			
Toevoegingen (+); bestedingen en terugnemingen (-)	635		
D. WAARDEVERMINDERINGEN (post 631/4)			
1. Op voorraden en bestellingen in uitvoering			
. geboekte	9110		
. teruggenomen (-)	9111	( )	( )
2. Op handelsvorderingen			
. geboekte	9112		388
. teruggenomen (-)	9113	( )	( )
E. VOORZIENINGEN VOOR RISICO'S EN KOSTEN (post 635/7)			
Toevoegingen	9115		
Bestedingen en terugnemingen (-)	9116	( )	( )
F. ANDERE BEDRIJFSKOSTEN (post 640/8)			
Belastingen en taksen op de bedrijfsuitoefening	640	687	502
Andere	641/8		

	Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
XIII. FINANCIELE RESULTATEN, in duizenden franken			
A. ANDERE FINANCIELE OPBRENGSTEN (post 752/9)			
Door de overheid toegekende subsidies, aangerekend op het resultaat :			
. kapitaalsubsidies	9125		
. interestsubsidies	9126		
Uitsplitsing van de overige financiële opbrengsten, indien het belangrijke bedragen betreft.			
Koersverschillen		1.827	4.802
Intresten			1.106
B. AFSCHRIJVINGEN VAN KOSTEN BIJ UITGIFTE VAN LENINGEN EN VAN DISAGIO	6501		
C. GEACTIVEERDE INTERESTEN	6503		
D. WAARDEVERMINDERINGEN OP VLOTTENDE ACTIVA (post 651)			
Geboekt	6510		
Teruggenomen (-)	6511	( )	( )
E. ANDERE FINANCIELE KOSTEN (post 652/9)			
Bedrag van het disconto ten laste van de onderneming bij de verhandeling van vorderingen	653		
VOORZIENINGEN MET FINANCIEEL KARAKTER :			
. gevormd	6560		
. aangewend en teruggenomen (-)	6561	( )	( )
Uitsplitsing van de overige financiële kosten, indien het belangrijke bedragen betreft.			
Bankkosten		982	1.761
Koersverschillen		9.112	4.567
Intresten		196	

	Codes	Boekjaar
XIV. UITZONDERLIJKE RESULTATEN, in duizenden franken		
A. Uitsplitsing van de ANDERE UITZONDERLIJKE OPBRENGSTEN (post 764/9), indien het om belangrijke bedragen gaat.		
B. Uitsplitsing van de ANDERE UITZONDERLIJKE KOSTEN (post 664/8), indien het om belangrijke bedragen gaat.		
XV. BELASTINGEN OP HET RESULTAAT, in duizenden franken		
A. UITSPLITSING VAN DE POST 670/3		
1. Belastingen op het resultaat van het boekjaar	9134	1
a. Verschuldigde of betaalde belastingen en voorheffingen	9135	1
b. Geactiveerde overschotten van betaalde belastingen en voorheffingen (-)	9136	( )
c. Geraamde belastingsupplementen (opgenomen onder post 450/3 van de passiva)	9137	
2. Belastingen op het resultaat van vorige boekjaren	9138	
a. Verschuldigde of betaalde belastingsupplementen	9139	
b. Geraamde belastingsupplementen (opgenomen onder post 450/3 van de passiva) of belastingsupplementen waarvoor een voorziening werd gevormd (opgenomen onder post 161 van de passiva)	9140	

XV. BELASTINGEN OP HET RESULTAAT, in duizenden franken (vervolg)

B. BELANGRIJKSTE OORZAKEN VAN DE VERSCHILLEN TUSSEN DE WINST VÓÓR BELASTINGEN, zoals deze blijkt uit de jaarrekening, EN DE GERAAMDE BELASTBARE WINST, met bijzondere vermelding van die welke voortspruiten uit het tijdsverschil tussen de vaststelling van de boekwinst en de fiscale winst (in de mate waarin het resultaat van het boekjaar op belangrijke wijze werd beïnvloed op het stuk van de belastingen)

Boekjaar

C. INVLOED VAN DE UITZONDERLIJKE RESULTATEN OP DE BELASTINGEN OP HET RESULTAAT VAN HET BOEKJAAR

D. BRONNEN VAN BELASTINGLATENTIES (in de mate waarin deze informatie belangrijk is om een inzicht te verkrijgen in de financiële positie van de onderneming)	Codes	Boekjaar
1. Actieve latenties	9141	
- Gecumuleerde fiscale verliezen die aftrekbaar zijn van latere belastbare winsten	9142	
2. Passieve latenties	9144	

XVI. ANDERE TAKSEN EN BELASTINGEN TEN LASTE VAN DERDEN, in duizenden franken

	Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
A. De belasting over de toegevoegde waarde, de egalisatiebelasting en de speciale taks in rekening gebracht tijdens het boekjaar :			
1. aan de onderneming (aftrekbaar)	9145	72.461	154.238
2. door de onderneming	9146	68.056	148.873
B. De ingehouden bedragen ten laste van derden bij wijze van :			
1. bedrijfsvoorheffing	9147	13.272	14.104
2. roerende voorheffing	9148		

XVII. NIET IN DE BALANS OPGENOMEN RECHTEN EN VERPLICHTINGEN, in duizenden franken

	Codes	Boekjaar
PERSOONLIJKE ZEKERHEDEN DIE DOOR DE ONDERNEMING WERDEN GESTELD OF ONHERROEPELIJK BELOOFD ALS WAARBORG VOOR SCHULDEN OF VERPLICHTINGEN VAN DERDEN	9149	
waarvan :		
. De door de onderneming geëndosseerde handelseffecten in omloop	9150	
. De door de onderneming getrokken of voor aval getekende handelseffecten	9151	
. Maximumbedrag ten belope waarvan andere verplichtingen van derden door de onderneming zijn gewaarborgd	9153	

XVII. NIET IN DE BALANS OPGENOMEN RECHTEN EN VERPLICHTINGEN, in duizenden franken (vervolg)

IN VOORKOMEND GEVAL, EEN BEKNOPTE BESCHRIJVING VAN DE REGELING INZAKE HET AANVULLEND RUST- OF OVERLEVINGSPENSIOEN TEN BEHOEVE VAN DE PERSONEELS- OF DIRECTIELEDEN, MET OPGAVE VAN DE GENOMEN MAATREGELEN OM DE DAARUIT VOORTVLOEIENDE KOSTEN TE DEKKEN

	Code	Boekjaar
PENSIOENEN DIE DOOR DE ONDERNEMING ZELF WORDEN GEDRAGEN : . geschat bedrag van de verplichtingen die voortvloeien uit reeds gepresteerd werk	9220	

. wijze waarop dit bedrag wordt berekend

XVIII. BETREKKINGEN MET VERBONDEN ONDERNEMINGEN EN MET ONDERNEMINGEN WAARMEE EEN DEELNEMINGSVERHOUDING BESTAAT :
zie blz. VOL 20.

XIX. FINANCIELE BETREKKINGEN, in duizenden franken, MET

A. BESTUURDERS EN ZAAKVOERDERS
B. NATUURLIJKE OF RECHTSPERSONEN DIE DE ONDERNEMING RECHTSTREEKS OF ONRECHTSTREEKS CONTROLEREN ZONDER VERBONDEN ONDERNEMINGEN TE ZIJN
C. ANDERE ONDERNEMINGEN WELKE DOOR DE SUB B. VERMELDE PERSONEN RECHTSTREEKS OF ONRECHTSTREEKS GECONTROLEERD WORDEN.

	Codes	Boekjaar
1. Uitstaande vorderingen op deze personen	9500	
2. Waarborgen toegestaan in hun voordeel	9501	
3. Andere betekenisvolle verplichtingen aangegaan in hun voordeel	9502	

Voornaamste voorwaarden betreffende de posten 9500, 9501 en 9502.

	Codes	Boekjaar
4. Rechtstreekse en onrechtstreekse bezoldigingen en ten laste van de resultatenrekening toegekende pensioenen, voor zover deze vermelding niet uitsluitend of hoofdzakelijk betrekking heeft op de toestand van een enkel identificeerbaar persoon :		
- aan bestuurders en zaakvoerders	9503	7.407
- aan oud-bestuurders en oud-zaakvoerders	9504	

XVIII. BETREKKINGEN MET VERBONDEN ONDERNEMINGEN EN MET ONDERNEMINGEN WAARMEE EEN DEELNEMINGSVERHOUDING BESTAAT,
in duizenden franken

	Codes	VERBONDEN ONDERNEMINGEN		ONDERNEMINGEN WAARMEE EEN DEELNEMINGS-VERHOUDING BESTAAT	
		1. Boekjaar	Vorig boekjaar	2. Boekjaar	Vorig boekjaar
1. FINANCIELE VASTE ACTIVA. .	925	45	45		
. deelnemingen	926	45	45		
. vorderingen : achtergestelde.	927				
andere	928				
2. VORDERINGEN	929	20.933	16.872		
. op meer dan één jaar . .	930				
. op hoogstens één jaar .	931	20.933	16.872		
3. GELDBELEGGINGEN	932				
. aandelen	933				
. vorderingen	934				
4. SCHULDEN	935	26.734	30.721		
. op meer dan één jaar . .	936				
. op hoogstens één jaar .	937	26.734	30.721		

	Codes	VERBONDEN ONDERNEMINGEN	
		1. Boekjaar	Vorig boekjaar
5. - Door de onderneming gestelde of onherroepelijk beloofde PERSOONLIJKE EN ZAKELIJKE ZEKERHEDEN als waarborg voor schulden of verplichtingen van verbonden ondernemingen	9381		
- Door verbonden ondernemingen gestelde of onherroepelijk beloofde PERSOONLIJKE EN ZAKELIJKE ZEKERHEDEN als waarborg voor schulden of verplichtingen van de onderneming	9391		
6. ANDERE BETEKENISVOLLE FINANCIELE VERPLICHTINGEN.	9401		
7. FINANCIELE RESULTATEN			
. opbrengsten uit financiële vaste activa	9421		
. opbrengsten uit vlottende activa	9431		
. andere financiële opbrengsten	9441		
. kosten van schulden	9461		
. andere financiële kosten	9471		
8. REALISATIE VAN VASTE ACTIVA			
. verwezenlijkte meerwaarden	9481		
. verwezenlijkte minderwaarden	9491		

VERKLARING MET BETREKKING TOT DE GECONSOLIDEERDE JAARREKENING

A. DOOR ELKE ONDERNEMING TE VERSTREKKEN INLICHTINGEN

De onderneming stelt geen geconsolideerde jaarrekening noch geconsolideerd jaarverslag op om de volgende reden :

- de onderneming heeft geen dochteronderneming(en) naar Belgisch of buitenlands recht die zij alleen of gezamenlijk controleert.

- de onderneming is weliswaar onderworpen aan de bepalingen van genoemd koninklijk besluit van 6 maart 1990, maar is vrijgesteld van de verplichting om een geconsolideerde jaarrekening en een geconsolideerd jaarverslag op te stellen om volgende reden(en) :

  . de onderneming en haar dochterondernemingen overschrijden op geconsolideerde basis niet meer dan één van de in artikel 9 van genoemd koninklijk besluit van 6 maart 1990 vermelde criteria.

  . de onderneming is zelf dochteronderneming van een moederonderneming die een geconsolideerde jaarrekening opstelt en openbaar maakt.
  Motivering dat aan alle voorwaarden tot vrijstelling, opgenomen in art. 8, paragrafen 2 en 3 van genoemd koninklijk besluit van 6 maart 1990, is voldaan :

Naam, volledig adres van de zetel en, zo het een onderneming naar Belgisch recht betreft, het BTW- of nationaal nummer van de moederonderneming die de geconsolideerde jaarrekening opstelt en openbaar maakt, op grond waarvan de vrijstelling is verleend :

B. INLICHTINGEN DIE MOETEN WORDEN VERSTREKT DOOR DE ONDERNEMING INDIEN ZIJ DOCHTERONDERNEMING OF GEMEENSCHAPPELIJKE DOCHTER-ONDERNEMING IS.

Naam, volledig adres van de zetel en, zo het een onderneming naar Belgisch recht betreft, het BTW- of nationaal nummer van de moederonderneming(en) en de aanduiding of deze moederonderneming(en) een geconsolideerde jaarrekening opstelt (opstellen) en openbaar maakt (maken) waarin haar jaarrekening door consolidatie opgenomen is * :

- NV THORNTON & C°

Nat. num. : 403.470.906

Jodenstraat 3
2000 Antwerpen 1 BELGIE (BE)

* Wordt de jaarrekening van de onderneming op verschillende niveaus geconsolideerd, dan worden deze gegevens verstrekt, enerzijds voor het grootste geheel en anderzijds voor het kleinste geheel van ondernemingen waarvan de onderneming als dochter deel uitmaakt en waarvoor een geconsolideerde jaarrekening wordt opgesteld en openbaar gemaakt.

BIJKOMENDE INLICHTINGEN

Samenvatting van de waarderingsregels

De waarderingsregels werden bepaald door de Raad van Bestuur van onze onderneming, rekening houdend met de regels bepaald door het Koninklijk Besluit van 8 oktober 1976 met betrekking tot de jaarrekening van de onderneming.

De materiële vaste en financieel vaste activa worden geboekt tegen aanschaffingswaarde.

De materiële vaste activa worden afgeschreven als volgt :

- gronden	0 %
- gebouwen	5 %
- bureelmachines	10 %
- bureelmeubelen	10 %
- rollend materieel	20 of 25 %
- telefooncentrales	10 %
- machines en uitrusting	20 %
- inrichtingen	10 %
- computer	20 %

Overeenkomstig de fiscale bepalingen zal er wel gebruik gemaakt worden van een versneld afschrijvingsplan, de investeringen zullen degressief afgeschreven worden a rato van het dubbele van de hierboven vermelde afschrijvingspercentages, behalve voor personenwagens en wagens voor dubbel gebruik.

Financieel vaste activa en geldbeleggingen zullen geherwaardeerd worden in geval van een duurzame meerwaarde en er zal een waardevermindering toegepast worden in geval van blijvende minderwaarde of ontwaarding.

De voorraden worden gewaardeerd tegen aanschaffingswaarde berekend op basis van de laatste aankoopfaktuur. Dit is een praktische variante van de FIFO methode.
Op de voorraden wordt een waardevermindering toegepast in geval van duurzame minderwaarde of ontwaarding.

Vorderingen en schulden worden geboekt tegen nominale waarde.
Op de vorderingen zal een waardevermindering toegepast worden in geval van onzekerheud van betaling op de vervaldag, of in geval de realisatiewaarde op de vervaldag lager is dan de boekingswaarde.

De vorderingen en schulden in vreemde valuta worden geboekt op de dag van ontvangst of betaling aan de toegepaste koers van de dito verrichting.

Vorderingen, schulden,liquide middelen en bankschulden in vreemde valuta worden op het einde van het boekjaar per munt aangepast aan de middenkoers van de officiële markt per 31/12 van het boekjaar. Indien hier een wisselkoersverlies per munt uit voortvloeit, wordt dit geboekt naar de financiële kosten. Een voordelig koersverschil per munt wordt geboekt op de overlopende rekeningen passief.

De Raad van Bestuur doet alle voorzieningen voor risico's en kosten.

De waarderingsregels werden ten opzichte van het voorgaande boekjaar qua verwoording of toepassing niet gewijzigd.
De resultatenrekening wordt niet op belangrijke wijze beinvloed door opbrengsten en kosten die aan een vorig boekjaar moeten toegerekend worden.

De cijfers van het boekjaar zijn vergelijkbaar met deze van vorig boekjaar.

De activa en passiva op lange termijn bevatten geen vorderingen noch schulden zonder rente of met abnormale lage rente.

| MAT. Nr.| 403.449.823 | 96147.4395 | VOL 23. |

JAARVERSLAG

INTERCONTINENTAL CONTAINER TRANSPORT COORDINATION
in 't verkort "I.C.T.C."
Naamloze vennootschap te Antwerpen
Jodenstraat 3
Handelsregister van Antwerpen Nr. 203.092
B.T.W. : BE 403.449.823

Verslag van de Raad van Bestuur voorgelegd aan de Algemene Statutaire Vergadering van 17 mei 1996.

Mijne Heren,

Wij hebben de eer u verslag uit te brengen over het boekjaar 1995 en u de jaarrekening afgesloten op 31 december 1995 ter goedkeuring voor te leggen.

In vergelijking met het boekjaar 1994 is de gecommissioneerde Sea Containers leasingactiviteit stabiel gebleven dankzij nieuwe contracten die afgesloten werden met nieuw kliënteel. Spijtig genoeg voorzien wij een mogelijke faling van ABC Container line, hetgeen een negatieve impact zou kunnen hebben op onze commissionering.

De herstellingsactiviteiten van de Droge Containers zijn verzwakt, vooral door het verlies van het Sea Containers kliënteel, de resultaten blijven in evenwicht. De Reefer herstellingen zijn eveneens fors achteruit gegaan om dezelfde reden en boeken dit jaar een verlies.
Met het oog op kostenbesparing hebben wij de kleine depot gelegen aan de Mietweg verkocht aan een derde en alle herstellingsaktiviteiten gekoncentreerd op het adres Wilmingtonstraat.

In de loop van het jaar 1995 zijn de relaties met de firma MK Airlines met wie wij een charter overeenkomst hadden gesloten voor vliegtuigen van en naar West Afrika, gedegradeerd. Eerst hebben wij moeten toegeven een gedeelte van onze winst in het vervoer af te staan, wat een verlies in ROC met zich meebracht. Daarna hebben de problemen van MK Airlines in Nigeria ons genoodzaakt het contract stop te zetten. Niettegenstaande zijn wij erin geslaagd de Ghananas cijfers te verbeteren door afspraken met andere luchtvaartlijnen.

ICTC Investments, de luchthaven handling maatschappij waarin wij participaties bezitten samen met het Britse GHI Ltd en waarin ICTC de administratie waarneemt, heeft een positief jaar achter de rug. Alhoewel er een moeilijke financiële start geweest is en het nu nog moeilijk is de liquiditeiten die ICTC Investments moeten toekomen uit Ghana te exporteren. De vooruitzichten blijven goed.

In de loop van het jaar 1995 werden de eerste stappen gezet om in samenwerking met Panalpina een transport organisatie te creëren in Oegande en Kenya, die de export door middel van reefer containers (house to house) zal verzorgen.

De zwakke US $ koers en de te boeken minderwaarde op de leningen toegestaan aan BEL Air - MK Airline en ICTC Investments heeft onze balans negatief beinvloed.

Het totaal van de balans per 31/12/1995 bedraagt 171.672.044 BEF. De resultaatrekening van het boekjaar sluit af met een verlies van 7.707.338 BEF. Rekening houdend met de overgedragen winst van het boekjaar 1994 ten bedrage van 867.520 BEF is er een verlies van 6.839.818 BEF. over te dragen naar het volgend boekjaar.
Gelet op de huidige reorganisatie, stellen wij voor dit verlies van 6.839.818 BEF. over te dragen naar het volgend boekjaar.

De Raad van Bestuur wenst ook mede te delen dat er zich 2 noemenswaardige gebeurtenissen hebben voorgedaan begin 1996.

a) In overeenkomst met de aandeelhouders heeft de Heer Pierre De Schepper zijn ontslag aangeboden als Afgevaardigde bestuurder en als Bediende. Hij vraagt de Algemene Vergadering zijn ontslag als Bestuurder te aanvaarden en hem kwijting te geven voor zijn Bestuur in de loop van het voorbije jaar 1995. De Raad van bestuur dankt hem voor zijn prestaties en wenst hem verder nog een succesvolle loopbaan.
b) De vliegtuig transport activiteiten (Ghananas) zullen door de firma Ferrum worden overgenomen. Onderhandelingen met GHI zijn aan de gang om de administratieve management van ICTC Investments /AF.G.O. eveneens over te dragen naar de firma Ferrum.

Deze gebeurtenissen in 1996 hebben geen invloed gehad op de resultaten van het boekjaar 1995.

Voor de rest hebben zich geen noemenswaardige gebeurtenissen voorgedaan die de ontwikkeling van de vennootschap in belangrijke mate kunnen beinvloeden sinds 31.12.1995.

Wij stellen u ook voor een mandaat van Bestuurder aan de Heer Christopher Ingham toe te kennen voor de duur van 3 jaar, zijn mandaat eindigend op de Algemene Vergadering van 1999.

Het mandaat van de Commissaris-Revisor vervalt op de huidige Algemene Vergadering. Wij stellen u voor het mandaat van de Commissaris-Revisor te hernieuwen voor de duur van 3 jaar, zijn mandaat eindigend op de Algemene Vergadering van 1999.

Na lezing van het verslag van de Commissaris-Revisor, verzoeken wij u de jaarrekening goed te keuren en kwijting te verlenen aan de Bestuurders voor hun beleid en aan de Commissaris-revisor voor zijn mandaat gedurende het boekjaar 1995.

De Raad van Bestuur dankt het personeel voor de medewerking en de geleverde prestaties en brengt hulde aan de bevoegdheid en de toewijding waarmee het zich van zijn taken en opdrachten heeft gekweten.

| NAT. Nr.| 403.449.823 | 96147.4396 | VOL 24. |

Antwerpen, 23 april 1996.

De Raad van Bestuur.

VERSLAG VAN DE COMMISSARISSEN

DELOITTE & TOUCHE
Bedrijfsrevisoren / Reviseurs d'Entreprises bvo/scc
Britselei 23/25, 2000 ANTWERPEN
Tel. 03/224.75.75
Fax. 03/232.36.46 - 03/231.42.19

VERSLAG VAN DE COMMISSARIS-REVISOR OVER DE JAARREKENING PER 31 DECEMBER 1995

Mevrouwen,
Mijne Heren,

Overeenkomstig de wettelijke en statutaire voorschriften hebben wij de eer U verslag uit te brengen over de uitvoering van de controle-opdracht die ons werd toevertrouwd. Dit nazicht werd uitgevoerd overeenkomstig de algemene controlenormen van het Instituut der Bedrijfsrevisoren en omvatte bijgevolg de controles die in de gegeven omstandigheden noodzakelijk werden geacht. Wij hebben van het bestuursorgaan en van de aangestelden van de vennootschap de opheldering en inlichtingen verkregen die wij hebben gevraagd.

Uit onze controles blijkt dat :
- de administratieve organisatie, voor zover van belang voor de jarrrekening, een interne controle behelst die aangepast is aan de aard en de omvang van het bedrijf;
- de boekhouding werd gevoerd en de jaarrekening werd opgesteld overeenkomstig de wettelijke en reglementaire voorschriften die daarop van toepassing zijn;
- de waarderingsregels, toegepast bij de opstelling van de jaarrekening, consistent zijn in vergelijking met vorig boekjaar;
- de door de Raad van Bestuur voorgestelde resultaatverwerking overeenstemt met de statuten en de wetgeving op de handelsvennootschappen;
- geen verrichtingen of beslissingen werden vastgesteld die een inbreuk vormen op de statuten of op de vennootschapswet;
- het jaarverslag van de Raad van Bestuur de door de wet vereiste informatie bevat en in overeenstemming is met de gegevens die voortvloeien uit de jaarrekening.

Tot besluit verklaren wij zonder voorbehoud, overeenkomstig de algemene controlenormen van het Instituut der Bedrijfsrevisoren, dat de jaarrekening per 31 december 1955, met een balanstotaal van 171.672.044 BEF en waarvan de resultatenrekening afsluit met een te verwerken verlies van het boekjaar van 7.707.338 BEF, een getrouw beeld geeft van het vermogen, de financiële toestand en de resultaten van de vennootschap rekening houdend met de wettelijke en bestuursrechtelijke voorschriften die daarop van toepassing zijn en dat een passende verantwoording wordt gegeven in de toelichting.

Antwerpen, 6 mei 1996.

De commissaris-revisor

Deloitte & Touche Bedrijfsrevisoren B.C.V.
vertegenwoordigd door
J. VERHAEGEN
Bedrijfsrevisor